

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)		CMR	
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING WORKING AREA CP EDSEL-FORD-STR. 1-15 D-50769 Köln		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) ARCESE / PAPAGNI			
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 08.05.2023		17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs "Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7"			
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4049171, 4049172					
6 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio M0151804 1 carton KIT Wet Dual Clutch 1 pcs 9009065860KDFO 1 carton Rotary Shaft Seal 504 pcs On 1 H-Pallet 80x60 h=40		10 Nr. di statistica No. statistique		11 Peso lordo kg. Poids brut kg 18,5 kg	
				12 Volume m3 Cubage m3	
UN-Nr. Un-No.		Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)		19 zu zahlen vom: A payer par:		Absender L'expéditeur	
		Fracht Prix de transport		Währung Monnaie	
		Ermäßigungen Réductions		Empfänger Le Destinataire	
		Zeichensumme Solde			
		Zuschläge Suppléments			
		Nebengebühren Frais accessoires			
		Sonstiges Divers			
		Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer			
14 Rückerstattung / Remboursement					
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco			20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres		
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: FCA					
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le					
22 MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)			23 DX979YV (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		
			24 Merce ricevuta Réception des marchandises Date am le		
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km			Paletten-Absender - Expéditeur des palettes		
			Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes		
			Art Anzahl Kein-Tausch Tausch		
			Euro-Palette		
			Gitterbox-Palette		
			Einfach-Palette		
			Einfach-Palette		
26 Vertragspartner des Frachtführers					
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg			Bestätigung des Empfängers		
Targa motrice			Bestätigung des Fahrers		
Targa rimorchio					
Benutzte Gen. - Nr. National Bilateral EG CEMT					



MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING GMBH
EDSEL-FORD-STR. 1-15
D-50769 KÖLN
GERMANIA

Delivery no. / Date: 4049171 /
08.05.2023
Purch. ord. no.: 5297670
Purch. ord. Date: 28.11.2014
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30017760 /
01.12.2014
Customer no.: 10006025
Consignee: 30007407
Packager Int. Cons.:
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Cisario /
Consalvo
Tel. no. / Fax:

loading station: 2F

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 3,110 KG Net weight 2,520 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	9009065860KDFO Rotary Shaft Seal Customer article number: AE8P 7052CA	504 PC	2,520 KG
900001	TRS-020000 Cardboard packaging No. 2	1 PC	1 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Modugno, Italy

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Cliente	Destinazione	Trasportatore	Targa
Ford	Walkerpack (Daventry)Mat.Syn.Pack(Colonia)	ARCESE/PAPAGNI	Dx 979 V 979

Codice Materiale	Nr. Colli	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
2500071301KDFO E-Motor	1	V		V
9009065860KDFO Rotary Shaft Inner Seal (constraint 3) M0151804 KIT Wet Dual Clutch / Kit Doppia Frizione	1	V		V

Tot.	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
2	Firma	Firma	Firma

[Signature]
08/05/23

[Signature]
08/05/23